

Distr.: General  
19 May 2016

Arabic  
Original: English

جمعية الأمم المتحدة  
للبيئة التابعة لبرنامج  
الأمم المتحدة للبيئة



جمعية الأمم المتحدة للبيئة التابعة  
لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة  
الدورة الثانية  
نيروبي، ٢٣-٢٧ أيار/مايو ٢٠١٦  
البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت\*  
تنظيم العمل

### جدول الأعمال المؤقت المشروح

#### البند ١ من جدول الأعمال

##### افتتاح الدورة

١ - سوف تفتتح الدورة الثانية لجمعية الأمم المتحدة للبيئة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، في تمام الساعة ١٠/٠٠ صباح يوم الاثنين ٢٣ أيار/مايو ٢٠١٦، السيدة أويون سانجاسورين، رئيسة جمعية الأمم المتحدة للبيئة، التي اختيرت في الدورة الأولى التي عقدت في نيروبي خلال الفترة ٢٣ إلى ٢٧ حزيران/يونيه ٢٠١٤.

#### البند ٢ من جدول الأعمال

##### تنظيم العمل

##### (أ) انتخاب أعضاء المكتب

٢ - وفقاً للمادة ١٨ من النظام الداخلي فإن جمعية الأمم المتحدة للبيئة ستختار رئيساً، وثمانية نواب للرئيس ومقررًا من بين أعضائها. ومن المتوقع أن يعين الرئيس من بين دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، والمقرر من بين دول أوروبا الغربية ودول أخرى. وسيكون من بين نواب الرئيس الثمانية موظفان مرشحان من الدول الأفريقية، واثنان من دول آسيا والمحيط الهادئ، واثنان من دول أوروبا الشرقية، وواحد من دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، وواحد من دول أوروبا الغربية ودول أخرى. وسيجرى الانتخاب بالتزكية استناداً إلى قائمة المرشحين المقدمة من كل منطقة إلى رئيس الجمعية المنتهية ولايته قبل افتتاح الدورة الثانية.

٣ - وسيدعى الرئيس والمقرر المنتخبان حديثاً إلى المنصة لترؤس الدورة الثانية.

### (ب) إقرار جدول الأعمال

٤ - سيقوم الرئيس بتوجيه انتباه جمعية الأمم المتحدة للبيئة إلى جدول الأعمال المؤقت (UNEP/EA.2/1/Rev.1) ويقترح اعتماده.

### (ج) تنظيم العمل

٥ - وفقاً للمادة ١٣ من النظام الداخلي، سوف يدعو الرئيس جمعية الأمم المتحدة للبيئة إلى أن تخصص بنوداً من بين الجلسات العامة وجلسات أية لجان للدورة والفرق العاملة التي قد يتم إنشاؤها وفقاً للمادة ٦١.

٦ - وعند إنشاء هذه اللجان والفرق العاملة فإن جمعية الأمم المتحدة للبيئة ستأخذ في الاعتبار تنظيم العمل المقترح الوارد في مذكرة المدير التنفيذي بشأن تنظيم الدورة الثانية للجمعية (UNEP/EA.2/INF/3) ومجموعة مشاريع القرارات التي أعدها لجنة الممثلين الدائمين لدى برنامج الأمم المتحدة للبيئة للنظر فيها واعتمادها من جانب الجمعية.

### البند ٣ من جدول الأعمال

#### وثائق تفويض الممثلين

٧ - وفقاً للمادة ١٧ من النظام الداخلي، يقدم مكتب جمعية الأمم المتحدة للبيئة تقريراً إلى الجمعية عن وثائق تفويض الممثلين الحاضرين.

### البند ٤ من جدول الأعمال

#### المسائل المتعلقة بالسياسات والإدارة البيئية الدولية

٨ - في إطار هذا البند ستتنظر جمعية الأمم المتحدة للبيئة في تقارير المدير التنفيذي التالية، وفق التفويض الوارد في القرارات التي اعتمدها الجمعية في دورتها الأولى أو مقررات سلفها، مجلس الإدارة. ويمكن أيضاً مناقشة أي قضايا أخرى بناءً على طلب أعضاء الجمعية أو المدير التنفيذي.

### (أ) التجارة غير القانونية في الأحياء البرية

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ٣/١ بشأن الاتجار غير المشروع في الأحياء البرية (UNEP/EA.2/2)

### (ب) الجوانب المشتركة بين العلم والسياسات

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ٤/١ بشأن الروابط بين العلوم والسياسات (UNEP/EA.2/3)

### (ج) المواد الكيميائية والنفايات

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ٥/١ بشأن المواد الكيميائية والنفايات (UNEP/EA.2/4)

### (د) الحطام البلاستيكي البحري والجسيمات البلاستيكية البحرية

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ٦/١ بشأن الحطام البلاستيكي البحري والجسيمات البلاستيكية البحرية (UNEP/EA.2/5)

## (هـ) نوعية الهواء

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ٧/١ بشأن تعزيز دور برنامج الأمم المتحدة للبيئة في تحسين نوعية الهواء (UNEP/EA.2/6)

## (و) التكيف القائم على النظام الإيكولوجي

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ٨/١ بشأن التكيف القائم على النظام الإيكولوجي (UNEP/EA.2/7)

## (ز) النظام العالمي لرصد البيئة/برنامج المياه

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ٩/١ بشأن نظام عالمي منقح لرصد البيئة/برنامج المياه (UNEP/EA.2/8)

## (ح) التنمية المستدامة والقضاء على الفقر

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ١٠/١ بشأن مختلف الرؤى والنهج والنماذج والأدوات لتحقيق الاستدامة البيئية في سياق التنمية المستدامة والقضاء على الفقر (UNEP/EA.2/9)

## (ط) المسائل الناشئة وغيرها من المسائل ذات الصلة

## (ي) التنسيق والتعاون في المسائل البيئية ضمن كافة أقسام منظومة الأمم المتحدة

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ١١/١ بشأن التنسيق في مجال البيئة، بما في ذلك فريق الإدارة البيئية، في كامل منظومة الأمم المتحدة (UNEP/EA.2/10)

## (ك) العلاقة بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف

تقرير المدير التنفيذي عن القرار ١٢/١ بشأن العلاقة بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف (UNEP/EA.2/11)، مع مذكرة من الأمانة بشأن معلومات إضافية عن العلاقة بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف في شكل إضافة إلى التقرير (UNEP/EA.2/11/Add.1)

## (ل) أوجه التآزر فيما بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف ذات الصلة بالتنوع البيولوجي

تقرير المدير التنفيذي عن تعزيز أوجه التآزر فيما بين الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف ذات الصلة بالتنوع البيولوجي (UNEP/EA.2/12) وفقاً للمقرر د.١ - ٣/١٢ المؤرخ ٢٢ شباط/فبراير ٢٠١٢ الصادر عن مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة، مع "وضع خيارات لتعزيز أوجه التآزر فيما بين الاتفاقيات ذات الصلة بالتنوع البيولوجي" في شكل إضافة للتقرير (UNEP/EA.2/12/Add.1)

## (م) القانون البيئي

تقرير المدير التنفيذي عن استعراض منتصف المدة للبرنامج الرابع لوضع القانون البيئي واستعراضه دورياً (برنامج مونتفيدو الرابع) (UNEP/EA.2/13)، وفقاً لمقرر مجلس الإدارة ١١/٢٥ الصادر بتاريخ ٢٠ شباط/فبراير ٢٠٠٩

## البند ٥ من جدول الأعمال

### الاستراتيجية المتوسطة الأجل وبرنامج العمل والميزانية، وغيرها من مسائل الإدارة والميزانية

٩ - في إطار هذا البند، يتوقع أن تنظر جمعية الأمم المتحدة للبيئة في التقارير التالية للمدير التنفيذي بهدف الموافقة على الاستراتيجية المتوسطة الأجل المقترحة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١ وبرنامج العمل والميزانية لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩. وقد تُدعى الجمعية أيضاً إلى تمديد إدارة الأمانة لصناديق استثمارية معينة ومناقشة إمكانية تحويل الدورة السباعية السنوات لدورات الجمعية لكي تعقد في السنوات الفردية.

#### (أ) التنقيحات المدخلة على برنامج العمل والميزانية المقترحين لفترة السنتين ٢٠١٦-٢٠١٧

تقرير المدير التنفيذي عن تنقيحات برنامج العمل والميزانية لفترة السنتين ٢٠١٦-٢٠١٧ (UNEP/EA.2/14)

#### (ب) الاستراتيجية المتوسطة الأجل المقترحة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١

تقرير المدير التنفيذي عن الاستراتيجية المتوسطة الأجل المقترحة للفترة ٢٠١٨-٢٠٢١ (UNEP/EA.2/15)

#### (ج) برنامج العمل والميزانية المقترحين لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩

تقرير المدير التنفيذي عن برنامج العمل والميزانية المقترحين لفترة السنتين ٢٠١٨-٢٠١٩ (UNEP/EA.2/16)

#### (د) إدارة الصناديق الاستثمارية وصناديق الأموال المخصصة

تقرير المدير التنفيذي عن إدارة الصناديق الاستثمارية والمساهمات المخصصة (UNEP/EA.2/17)

#### (هـ) المسائل الأخرى المتعلقة بالإدارة والميزانية

مذكرة من المدير التنفيذي بشأن الجدول الإرشادي للمساهمات الطوعية (UNEP/EA.2/INF/10)

مذكرة من المدير التنفيذي بشأن مذكرات التفاهم المؤسسية المتعلقة بالتعاون بين برنامج الأمم المتحدة للبيئة والكيانات الأخرى داخل منظومة الأمم المتحدة (UNEP/EA.2/INF/11).

## البند ٦ من جدول الأعمال

### إشراك أصحاب المصلحة

١٠ - سيرعرض على جمعية الأمم المتحدة للبيئة تقرير المدير التنفيذي عن السياسة المتعلقة بإشراك أصحاب المصلحة (UNEP/EA.2/18)، الذي يعرض نتائج المشاورات غير الرسمية المفتوحة التي عقدها الرئيس السابق للجمعية بغية حل العناصر المتبقية من السياسة المتعلقة بإشراك أصحاب المصلحة. وستُدعى الجمعية إلى النظر في هذه النتائج والموافقة على النص الجديد للسياسات لاعتماده في الجلسة العامة الختامية.

## البند ٧ من جدول الأعمال

### الجزء الرفيع المستوى

١١ - سيتناول الجزء الرفيع المستوى، الذي من المتوقع أن يعقد يومي ٢٦ و٢٧ أيار/مايو ٢٠١٦، الموضوع الشامل "تحقيق البعد البيئي لخطّة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠". ومن المتوقع أن يتكون هذا الجزء من جلسة عامة افتتاحية تشتمل على بيانات تدلي بها كبار الشخصيات، وكلمة خاصة من جانب المدير التنفيذي، وحوار وزاري بشأن الموضوع الشامل، ومأدبة غداء وزارية، وجلسة وزارية لاستعراض السياسات العامة بشأن "بيئة

صحية - أناس أصحاء"، وحوار بين أصحاب المصلحة المتعددين، وجلسة عامة ختامية. وستُدعم المناقشات بالمدكرة الإعلامية للمدير التنفيذي بشأن تحقيق البعد البيئي لخطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ (UNEP/EA.2/INF/4) و"التقرير المواضيعي العالمي عن بيئة صحية - أناس أصحاء" (UNEP/EA.2/INF/5). وترد معلومات إضافية عن طرائق هذا الجزء في مذكرة الأمين التنفيذي بشأن تنظيم الدورة الثانية للجمعية (UNEP/EA.2/INF/3).

## البند ٨ من جدول الأعمال

### جدول الأعمال المؤقت وتاريخ ومكان انعقاد الدورة الثالثة لجمعية الأمم المتحدة للبيئة

١٢ - قد ترغب جمعية الأمم المتحدة للبيئة في النظر في جدول الأعمال المؤقت وتاريخ ومكان انعقاد الدورة الثالثة، مع الأخذ في الاعتبار استنتاجات المناقشات التي عقدت في إطار البند ٥ من جدول الأعمال بشأن عقد الدورات المقبلة للجمعية في سنوات فردية من الأجل مواءمتها على نحو أفضل مع العمليات الإدارية ذات الصلة والعمليات ذات الصلة المتعلقة بالميزانية التي تعقد من مقر الأمم المتحدة في نيويورك.

## البند ٩ من جدول الأعمال

### اعتماد القرارات والمقررات والوثيقة الختامية للدورة

١٣ - خلال الجلسة العامة الختامية لجمعية الأمم المتحدة للبيئة بعد ظهر يوم الجمعة، ٢٧ أيار/مايو ٢٠١٦، يتوقع من الرئيس أن يدعو رؤساء لجان الدورة والفرق العاملة أن تبلغ عن نتائج عمل كل منها، بما في ذلك الاتفاقات التي تم التوصل إليها بشأن مشاريع القرارات والوثيقة الختامية للجزء الرفيع المستوى. وقد تود الجمعية العامة النظر في تلك النتائج واعتمادها. كذلك يتوقع من الرئيس أن يدعو المدير التنفيذي إلى تلخيص نتائج الندوات، ومعرض الابتكارات المستدامة وغيرها من الأحداث الرفيعة المستوى.

## البند ١٠ من جدول الأعمال

### اعتماد التقرير

١٤ - قد ترغب جمعية الأمم المتحدة للبيئة في النظر في إجراءات الأيام الأربعة الأولى من الدورة الثانية واعتمادها على أساس أن إجراءات اليوم الأخير ستُضمّن في التقرير النهائي لكي يميزها مقرر الجمعية بعد اختتامها.

## البند ١١ من جدول الأعمال

### المسائل الأخرى

١٥ - قد ترغب جمعية الأمم المتحدة للبيئة في النظر في أي مسائل أخرى تتعلق بعملها.

## البند ١٢ من جدول الأعمال

### اختتام الدورة

١٦ - من المتوقع أن تحتتم الدورة الثانية لجمعية الأمم المتحدة للبيئة في الساعة ٦/٠٠ مساءً يوم الجمعة ٢٧ أيار/مايو ٢٠١٦.